

Paavo-suomi -sanakirja

On lohdullista kuulla, että pääministeri Paavo Lipposella on käytössään aivan ikioma sanakirja, jossa esimerkiksi sanat "terroristi" ja "aktivisti" ovat niin lähekkäin, että ne tulee helposti sotkeneeksi keskenään. Kieltämättä sanat muistuttavatkin toisiaan hämmästyttävällä tavalla. Nehän molemmat alkavat aivan samalla tavalla, lainausmerkeillä, ja vieläpä päättyvät täsmälleen samoihin kirjaimiin. Lisäksi molemmissa on t-kirjain alkupuolella.

Tämä auttaa ymmärtämään joitakin pääministerin muitakin puheita. Niissähän selvästi on kysymys samasta ilmiöstä: on tullut katsotuksi sanakirjasta aivan toinen sana kuin mitä on tarkoittanut.

Otetaanpa muutama esimerkki. Selvimpiä samankaltaisuuksia on nimissä, kuten "Sauli" joka on itse asiassa melkein identtinen sanan "Paavo" kanssa. Niinikään "Niinistö", tulee melkein väistämättömästi "Lipponen", ellei muista tavata aivan erityisen tarkasti. Sama juttu kuin sanaparissa terroristi/aktivisti ilmenee myös sanoissa "valtiovarainministeri" ja "pääministeri", joissa peräti yhdeksän viimeistä kirjainta on täsmälleen samoja, vieläpä samassa järjestyksessä!

Luetaanpa nyt sitten Lipposen sanakirjan avulla esimerkiksi virkkeet: "Kuka tulisi Sauli Niinistön tilalle sanomaan ei, jos Niinistö ei kelpaa? Ilman vahvaa valtiovarainministeriä olisimme olleet hukassa ja niin olisi jokainen hallitus tästä eteenpäin." Kun edellä mainitut sanasokeudet tarkistetaan sanakirjasta oikeaan muotoonsa, ajatus kirkastuu aivan olennaisesti: "Kuka tulisi Paavo Lipposen tilalle sanomaan ei, jos Lipponen ei kelpaa? Ilman vahvaa pääministeriä olisimme olleet hukassa ja niin olisi jokainen hallitus tästä eteenpäin." Nythän tuossa on Lipposen sanomana jotain järkeäkin.

Toinen esimerkki: ilmaisu "Nahkurin orsilla tavataan". Siinä ainakin kaksi ensimmäistä sanaa sekoittuu erittäin helposti toisiin sanoihin. Tulee puhutuksi "nahkurista", kun pitäisi sanoa "seuraavissa" ja saattaa lipsahtaa "orsilla", vaikka tarkoitetaan "hallitusta". Samoja kirjaimia jälleen, joskin vähän eri paikoissa. Kun juttu korjataan ja pannaan Lipponen sanomaan keppelle: "Seuraavassa hallituksessa tavataan", lauseeseen tulee aivan uudenlaista uskottavuutta.

Ja onhan näitä muitakin. Kun pitäisi sanoa esimerkiksi "Hyvää huomenta, rakkaat ystävät", sen saattaa kiireessä vilkaista Lipposen sanakirjasta muodossa: "Mmrömmöph!" Tai jos Lipponen sattuu urahtamaan: "Perkeleen populistit!", täytyy ymmärtää, että hänen sanakirjassaan se tarkoittaa samaa kuin "Arvoisat Suomen keskustan parlamentaarikot".



Artikkelin lähde [Kaleva](#)